

INDICE CRONOLOGICO

INDEX CHRONOLOGIQUE

PARTE PRIMA

PREMIÈRE PARTIE

LEGGI E REGOLAMENTI

LOIS ET RÈGLEMENTS

Legge regionale 12 giugno 2012, n. 16.

Loi régionale n° 16 du 12 juin 2012,

Modificazioni alla legge regionale 27 agosto 1994, n. 64
(Norme per la tutela e la gestione della fauna selvatica e
per la disciplina dell'attività venatoria). pag. 2134

portant modification de la loi régionale n° 64 du 27 août
1994 (Mesures de protection et de gestion de la faune sau-
vage et réglementation de la chasse). page 2134

PARTE SECONDA

DEUXIÈME PARTIE

ATTI DEL PRESIDENTE DELLA REGIONE

ACTES DU PRÉSIDENT DE LA RÉGION

Decreto 30 maggio 2012 n. 158.

Arrêté n° 158 du 30 mai 2012,

Pronuncia di espropriazione a favore del Comune di
VERRAYES di terreni occorrenti per i lavori di allarga-
mento della strada comunale di Vrignier in Comune di
VERRAYES. pag. 2144

portant expropriation, en faveur de la Commune de
VERRAYES, des terrains nécessaires aux travaux
d'élargissement de la route communale de Vrignier, sur
le territoire de ladite commune. page 2144

Decreto 4 giugno 2012, n. 163.

Arrêté n° 163 du 4 juin 2012,

Rettifica del decreto del Presidente della Giunta Regio-
nale n. 99 rep. 926 del 28 gennaio 1983 trascritto ad AO-
STA in data 3 marzo 1983 al numero di registro partico-
lare 1083 concernente la "Realizzazione della stazione di
pompaggio e la rete adduttrice delle vasche di carico per
il potenziamento dell'acquedotto comunale nel Comune
di LA SALLE". pag. 2149

modifiant l'arrêté du président du Gouvernement ré-
gional n° 99 du 28 janvier 1983, réf. n° 926, transcrit à
AOSTE le 3 mars 1983 sous le n° 1083 du registre particu-
lier et concernant la réalisation de la station de pompage
et des conduites d'adduction aux réservoirs de charge en
vue du renforcement du réseau communal d'adduction
d'eau de la Commune de LA SALLE. page 2149

ATTI DEGLI ASSESSORI REGIONALI

ACTES DES ASSESSEURS RÉGIONAUX

ASSESSORATO
AGRICOLTURA
E RISORSE NATURALI

ASSESSORAT
DE L'AGRICULTURE
ET DES RESSOURCES NATURELLES

Decreto 5 giugno 2012, n. 7.

Svolgimento di due manifestazioni di pesca nel lago del Gran San Bernardo, comune di SAINT-RHÉMY-EN-BOSES (tratto lacuale ricadente in territorio italiano) nei giorni di sabato 28 luglio e domenica 19 agosto o sabato 1° settembre 2012. pag. 2150

ATTI DEI DIRIGENTI REGIONALI

ASSESSORATO BILANCIO, FINANZE E PATRIMONIO

Decreto 8 giugno 2012, n. 203.

Rettifica al decreto del Presidente della Regione n. 628 Rep. n. 2540 dell'11 novembre 2005 trascritto ad AOSTA in data 18 novembre 2005 ai numeri di registro particolare 9739 e 9741 concernente "Pronuncia di esproprio a favore dell'Amministrazione regionale dei terreni necessari all'esecuzione dei lavori di sistemazione idraulico-forestale del torrente Saint-Barthélemy, tra la frazione Faverge e la S.S. 26, nel Comune di NUS". pag. 2151

ASSESSORATO ISTRUZIONE E CULTURA

Decreto 18 giugno 2012, n. 17824/ss.

Graduatoria di merito della procedura per titoli e colloquio di affidamento dell'incarico di Coordinatore di educazione fisica e sportiva per la Regione autonoma Valle d'Aosta. pag. 2152

DELIBERAZIONI DELLA GIUNTA E DEL CONSIGLIO REGIONALE

GIUNTA REGIONALE

Deliberazione 18 maggio 2012, n. 1034.

Approvazione dei requisiti strutturali, tecnologici ed organizzativi minimi per l'esercizio delle attività sanitarie dei servizi trasfusionali e delle unità di raccolta del sangue e degli emocomponenti e del modello per le relative visite di verifica, ai sensi della lr 5/2000.

pag. 2154

Deliberazione 25 maggio 2012, n. 1073.

Prelievo dai fondi di riserva correnti e investimenti del bilancio di previsione della Regione per il triennio 2012/2014 ad integrazione di stanziamenti di spese impreviste e conseguente modifica al bilancio di gestione e al bilancio di cassa.

pag. 2158

Arrêté n° 7 du 5 juin 2012,

autorisant le déroulement de deux manifestations de pêche dans la partie italienne du lac du Grand-Saint-Bernard, dans la Commune de SAINT-RHÉMY-EN-BOSES, le samedi 28 juillet et le dimanche 19 août ou le samedi 1^{er} septembre 2012. page 2150

ACTES DES DIRIGEANTS DE LA RÉGION

ASSESSORAT DU BUDGET, DES FINANCES ET DU PATRIMOINE

Acte du dirigeant n° 203 du 8 juin 2012,

modifiant l'arrêté du président de la Région n° 628 du 11 novembre 2005, réf. n° 2540, transcrit à AOSTE le 18 novembre 2005 sous les nos 9739 et 9741 du registre particulier et portant expropriation, en faveur de l'Administration régionale, des terrains nécessaires aux travaux de réaménagement hydraulique et forestier du Saint-Barthélemy, entre le hameau de Faverge et la RN n° 26, dans la Commune de NUS. page 2151

ASSESSORAT DE L'ÉDUCATION ET DE LA CULTURE

Arrêté n° 17824/ss du 18 juin 2012,

portant liste de mérite relative à la sélection, sur titres et entretien, d'un coordinateur d'éducation physique et sportive pour la Vallée d'Aoste.

page 2152

DÉLIBÉRATIONS DU GOUVERNEMENT ET DU CONSEIL RÉGIONAL

GOUVERNEMENT RÉGIONAL

Délibération n° 1034 du 18 mai 2012,

portant approbation des conditions structurelles, technologiques et organisationnelles minimales requises pour l'exercice des activités sanitaires des services transfusionnels et des unités de collecte de sang et de ses composants, ainsi que des dispositions relatives aux visites de vérification y afférentes, au sens de la LR n° 5/2000.

page 2154

Délibération n° 1073 du 25 mai 2012,

portant prélèvement de crédits des fonds de réserve pour les dépenses ordinaires et pour les dépenses d'investissement du budget prévisionnel 2012/2014 de la Région à titre de complément des crédits destinés aux dépenses imprévues et modification des budgets de gestion et de caisse.

page 2158

Deliberazione 25 maggio 2012, n. 1074.

Variazione al bilancio di previsione della Regione per il triennio 2012/2014 e conseguente modifica al bilancio di gestione e di cassa per l'iscrizione di fondi assegnati dallo Stato. pag. 2160

Deliberazione 25 maggio 2012, n. 1097.

Individuazione, per l'anno accademico 2012/2013, delle discipline e professionalità necessarie all'esercizio e allo sviluppo dei compiti e delle attività del Servizio Sanitario Regionale da finanziare ai sensi della L.R. 31/8/1991, n. 37. Impegno di spesa. pag. 2162

Deliberazione 25 maggio 2012, n. 1116.

Variazioni al bilancio di previsione della Regione per il triennio 2012/2014 per storno di fondi nell'ambito dell'area omogenea 1.14.3. (gestione rifiuti) e conseguente modifica al bilancio di gestione. pag. 2164

Deliberazione 1° giugno 2012, n. 1131.

Prelievo dai fondi di riserva correnti e investimenti del bilancio di previsione della Regione per il triennio 2012/2014 ad integrazione di stanziamenti di spese impreviste e conseguente modifica al bilancio di gestione e al bilancio di cassa. pag. 2167

AVVISI E COMUNICATI

Regione autonoma Valle d'Aosta. Assessorato sanità, salute e politiche sociali.

Avviso. Individuazione degli operatori necessari al servizio sanitario regionale aventi diritto alla corresponsione di assegni di formazione professionale. pag. 2169

**ATTI EMANATI
DA ALTRE AMMINISTRAZIONI**

Comune di POLLEIN. Deliberazione 23 maggio 2012, n. 21.

Approvazione variante non sostanziale al P.R.G.C. per ampliamento sottozona FB1 per impianti di rilevanza locale. pag. 2170

Comune di RHÊMES-NOTRE-DAME. Decreto 27 aprile 2012, n. 2.

Esproprio dei beni immobili occorrenti per la realizzazione di un tratto di strada pedonale di collegamento tra le frazioni Carré e Chanavey. pag. 2171

Délibération n° 1074 du 25 mai 2012,

rectifiant le budget prévisionnel 2012/2014 et les budgets de gestion et de caisse de la Région, du fait de l'inscription de crédits alloués par l'État. page 2160

Délibération n° 1097 du 25 mai 2012,

portant détermination, au titre de l'année académique 2012/2013, des disciplines et des spécialisations nécessaires à l'exercice et au développement des fonctions et des activités du Service sanitaire régional susceptibles d'être financées au sens de la LR n° 37 du 31 août 1991 et engagement de la dépense y afférentes. page 2162

Délibération n° 1116 du 25 mai 2012,

rectifiant le budget prévisionnel 2012/2014 et le budget de gestion de la Région du fait du transfert de crédits dans le cadre de l'aire homogène 1.14.3. (Gestion des déchets). page 2164

Délibération n° 1131 du 1^{er} juin 2012,

portant prélèvement de crédits des fonds de réserve pour les dépenses ordinaires et pour les dépenses d'investissement du budget prévisionnel 2012/2014 de la Région à titre de complément des crédits destinés aux dépenses imprévues et modification des budgets de gestion et de caisse. page 2167

AVIS ET COMMUNIQUÉS

Région autonome Vallée d'Aoste. Assessorat de la santé, du bien-être et des politiques sociales.

Avis. Détermination des opérateurs nécessaires au service sanitaire régional et ayant droit à l'allocation de formation professionnelle. page 2169

**ACTES ÉMANANT
DES AUTRES ADMINISTRATIONS**

Commune de POLLEIN. Délibération n° 21 du 23 mai 2012,

portant approbation de la variante non substantielle du PRGC relative à l'élargissement de la sous-zone FB1 pour la mise en place d'installations d'intérêt local. page 2170

Commune de RHÊMES-NOTRE-DAME. Acte n° 2 du 27 avril 2012,

portant expropriation du bien immeuble nécessaire aux travaux de réalisation d'un tronçon de la route piétonne reliant les hameaux de Carré et de Chanavey. page 2171

Comune di SAINT-CHRISTOPHE. Deliberazione 31 maggio 2012, n. 25.

CUP I73H09000090004 - Lavori di realizzazione dell'acquedotto e della fognatura in località Cerisolaz. Approvazione variante non sostanziale a P.R.G.C.

pag. 2172

**Consiglio permanente degli enti locali.
Piano di zona VdA.**

Accordo di proroga, con modificazioni, del programma per l'adozione del piano di zona della Valle d'Aosta 2009-2011 e per la realizzazione di un sistema integrato di interventi e servizi sociali.

pag. 2173

PARTE TERZA

BANDI E AVVISI DI CONCORSI

Agenzia Regionale per la Protezione dell'Ambiente - ARPA Valle d'Aosta.

Pubblicazione esito concorso pubblico, per titoli ed esami, per la copertura di un posto di Assistente tecnico (categoria C) con rapporto di lavoro a tempo indeterminato, nell'ambito dell'organico dell'ARPA - Sezione Aria ed Energia.

pag. 2189

Azienda Unità Sanitaria Locale - Regione Valle d'Aosta.

Concorso pubblico, per titoli ed esami, per l'assunzione a tempo indeterminato di n. 3 collaboratori professionali sanitari - Educatore professionale (personale della riabilitazione) categoria D, presso l'azienda Unità Sanitaria Locale della Valle d'Aosta.

pag. 2189

Istituto Zooprofilattico Sperimentale del Piemonte, Liguria e Valle d'Aosta.

Selezioni pubbliche per l'affidamento di borse di studio da attivarsi nell'ambito della ricerca - Sede e Sezioni.

pag. 2190

Commune de SAINT-CHRISTOPHE. Délibération n° 25 du 31 mai 2012,

portant approbation de la variante non substantielle du PRGC relative aux travaux de réalisation du réseau de distribution d'eau et des égouts à Cerisolaz (CUP I73H09000090004).

page 2172

**Conseil permanent des collectivités locales.
Plan de zone Vda.**

Accord de prorogation, avec modifications, du programme pour l'adoption du plan de zone de la Vallée d'Aoste 2009-2011 et pour la réalisation du système intégré des actions et des services sociaux.

page 2173

TROISIÈME PARTIE

AVIS DE CONCOURS

Agence Régionale pour la Protection de l'Environnement - ARPE Vallée d'Aoste.

Publication du résultat du concours externe, sur titres et épreuves, pour le pourvoi de un poste de Assistant technique (catégorie C) avec contrat à durée indéterminée, dans le cadre de l'organigramme de l'ARPE - Secteur de l'Air et de l'Énergie.

page 2189

Agence Unité Sanitaire Locale - Région autonome Vallée d'Aoste.

Liste d'aptitude du concours externe, sur titres et épreuves, pour le recrutement, sous contrat à durée indéterminée, de trois collaborateurs professionnels sanitaires - éducateurs professionnels (personnel de réadaptation - catégorie D), dans le cadre de l'Agence Unité sanitaire locale de la Vallée d'Aoste.

page 2189

Istituto Zooprofilattico Sperimentale del Piemonte, Liguria e Valle d'Aosta.

Avis de sélections externes en vue de l'attribution de bourses d'études dans le secteur de la recherche - Siège et sections.

page 2190